

Kiox

Online-Version (BUI330)



hr Originalne upute za uporabu



Sadržaj

Sigurnosne napomene	6
Napomena za zaštitu podataka	7
Čestitamo	8
Opis proizvoda i radova	8
Namjenska uporaba	8
Prikazani dijelovi uređaja	10
Tehnički podaci	11
Izjava o sukladnosti	11
Montaža	12
Stavljanje i vađenje putnog računala (vidjeti sliku A)	12
Rad	14
Upravljačka logika	14
Prije prvog stavljanja u pogon	14
Uključivanje/isključivanje putnog računala	14
Prikaz stanja napunjenosti baterije	15
Biranje postavki sustava	15
Stavljanje eBike sustava u pogon	16
Preduvjeti	16
Uključivanje/isključivanje eBike sustava	16
Električno napajanje putnog računala	17
Način skladištenja/resetiranje putnog računala Kiox	18
Namještanje režima rada	18
Uključivanje/isključivanje pomoći pri guranju	19
Uključivanje/isključivanje svjetla na biciklu	20
Kreiranje korisničkog ID-a	20
Povezivanje putnog računala s aplikacijom Bosch eBike Connect ..	20
Ažuriranja softvera	21
Activity tracking (Praćenje aktivnosti)	21
Lock (premium funkcija)	21
Kompatibilnost	21
Postavljanje funkcije Lock	22

Način rada.....	22
Promjena eBike komponenti i funkcija Lock.....	23
ABS – sustav protiv blokiranja kotača (opcionalno)	24
eSuspension (opcionalno)	24
eShift (opcionalno)	24
Električno napajanje vanjskih uređaja pomoću USB priključka	25
Prikazi i postavke putnog računala	26
Redoslijed zaslona.....	26
Početni zaslon	27
Status screen (Zaslon statusa)	28
<Settings (Postavke)>	29
Quick Menu (Brzi izbornik)	30
Indikator koda greške	32
Prikazi i postavke aplikacije za pametne telefone Bosch eBike Connect	39
Aktivacija aplikacije za pametne telefone Bosch eBike Connect....	39
Registracija putem pametnog telefona.....	39
Glavni izbornik Bosch eBike Connect	41
Točka izbornika <Aktivnosti>	42
Točka izbornika <Karta>	42
Točka izbornika <Moj eBike>	42
Prikazi i postavke internetskog portala	44
Online registracija	44
Glavni izbornik internetskog portala.....	45
Točka izbornika <Planiranje rute>	45
Točka izbornika <Aktivnosti>	46
Točka izbornika <Moj eBike>	47
Točka izbornika <Pomoć>	47
Točka izbornika <Moj profil>	47
Održavanje i servisiranje	48
Održavanje i čišćenje	48
Servisna služba i savjeti o uporabi.....	48
Transport.....	48

Zbrinjavanje	48
--------------------	----

Sigurnosne napomene



Treba pročitati sve sigurnosne napomene i upute.

Propusti do kojih može doći uslijed nepridržavanja sigurnosnih napomena i uputa mogu uzrokovati električni udar, požar i/ili teške ozljede.

Sačuvajte sve sigurnosne napomene i upute za buduću primjenu.

Pojam **baterija**, koji se koristi u ovim uputama za uporabu, odnosi se na sve originalne Bosch eBike baterije.

- ▶ **Neka vam prikaz na putnom računalu ne odvraća pozornost.** Ako niste usredotočeni isključivo na promet, postoji opasnost od nesreće. Ako želite unijeti promjenu režima rada u putno računalo, zaustavite se i unesite odgovarajuće podatke.
- ▶ **Ne otvarajte putno računalo.** Otvaranjem možete oštetiti putno računalo, a tada gubite jamstvo.
- ▶ **Putno računalo ne upotrebljavajte kao ručku.** Ako e-bicikl podignete držeći putno računalo, možete nepovratno oštetiti putno računalo.
- ▶ **Nemojte odlagati bicikl naglavce na upravljač ili sjedalo ako su putno računalo ili njegov nosač istureni preko upravljača.** Putno računalo ili nosač mogu se nepovratno oštetiti. Skinite putno računalo čak i prije stavljanja bicikla u držač za montažu kako biste izbjegli da putno računalo padne ili se ošteti.
- ▶ **Oprez!** Pri uporabi putnog računala s *Bluetoothom*[®] i/ili WiFi mrežom može se pojaviti smetnja kod drugih uređaja i sustava, zrakoplova i medicinskih uređaja (npr. elektrostimulator srca, slušni aparati). Također nije moguće isključiti ozljede ljudi i životinja koji se nalaze u neposrednoj blizini. Nemojte koristiti putno računalo s *Bluetoothom*[®] u blizini medicinskih uređaja, benzinskih postaja, kemijskih postrojenja, područja u kojima postoji opasnost od eksplozije ili eksploziva. Nemojte koristiti putno računalo s *Bluetoothom*[®] u zrakoplovima. Izbjegavajte rad tijekom dužeg vremenskog razdoblja u neposrednoj blizini tijela.
- ▶ *Bluetooth*[®] slovni znak kao i grafički simbol (logotipovi) su registrirane trgovačke marke i vlasništvo Bluetooth SIG, Inc. Tvrtka Bosch eBike Systems ima licenciju za svako korištenje ovog slovnog znaka/grafičkog simbola.

- ▶ **Putno računalo je opremljeno radijskim sučeljem. Potrebno je uvažavati propise o ograničenju korištenja, npr. u zrakoplovima ili bolnicama.**

Napomena za zaštitu podataka

Ako putno računalo odnesete u Bosch servis radi servisiranja, postoji mogućnost da se tvrtki Bosch prenesu podaci pohranjeni na putnom računalu.

Čestitamo

Čestitamo na kupnji ovog eBike putnog računala.

Kiox preuzima upravljanje e-biciklom i pouzdano vas informira o svim važnim podacima o vožnji.

- eBike putno računalo sa zasebnom upravljačkom jedinicom
- moguće je uspostavljanje *Bluetooth*® veze s mjerачem otkucaja srca

Ažuriranja

Funkcije vašeg Kioxa stalno se nadograđuju.

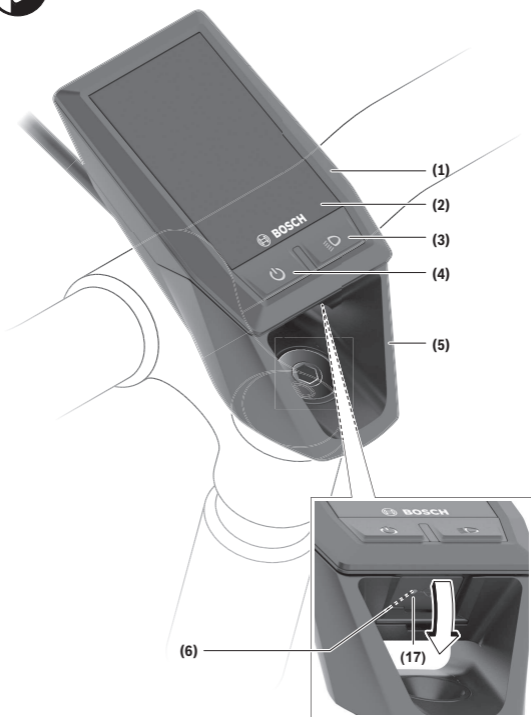
Osim ovdje prikazanih funkcija može se dogoditi da se u svakom trenutku uvode izmjene softvera za uklanjanje pogrešaka i za funkcionalna poboljšanja.

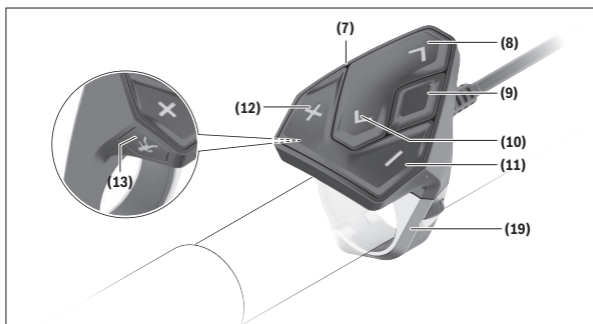
Opis proizvoda i radova

Namjenska uporaba

Putno računalo Kiox je predviđeno za upravljanje Bosch eBike sustavom i za prikaz podataka o vožnji.

Kako biste mogli koristiti putno računalo Kiox u punom obujmu, potreban je kompatibilan pametni telefon s aplikacijom eBike Connect (dostupna u trgovini App Store ili Google Play) i registracija na portalu eBike Connect (www.ebike-connect.com).





Prikazani dijelovi uređaja

- (1) Putno računalo
- (2) Zaslom
- (3) Tipka za svjetlo bicikla
- (4) Tipka za uključivanje/isključivanje putnog računala
- (5) Nosač putnog računala
- (6) USB priključak
- (7) Upravljačka jedinica
- (8) Tipka za listanje naprijed/desno >
- (9) Tipka za odabir
- (10) Tipka za listanje natrag/lijevo <
- (11) Tipka za odabir prethodnog režima rada -/
tipka za listanje prema dolje
- (12) Tipka za odabir sljedećeg režima rada +/
tipka za listanje prema gore
- (13) Tipka za pomoć pri guranju
- (17) Zaštitna kapica USB priključka^{A)}
- (19) Nosač upravljačke jedinice

A) može se kupiti kao rezervni dio

Tehnički podaci

Putno računalo		Kiox
Kôd proizvoda		BUI330
Struja punjenja USB priključka maks. ^{A)}	mA	1000
Napon punjenja USB priključka	V	5
USB kabel za punjenje ^{B)}		1 270 016 360
Radna temperatura	°C	-5...+40
Temperatura punjenja	°C	0...+40
Temperatura skladištenja	°C	-10...+50
Litij-ionska interna baterija	V mAh	3,7 230
Vrsta zaštite ^{C)}		IP x7
Težina cca.	g	60
<i>Bluetooth® Low Energy</i>		
– frekvencija	MHz	2400–2480
– snaga odašiljanja	mW	< 10

A) na okolnoj temperaturi <25 °C

B) nije u standardnom opsegu isporuke

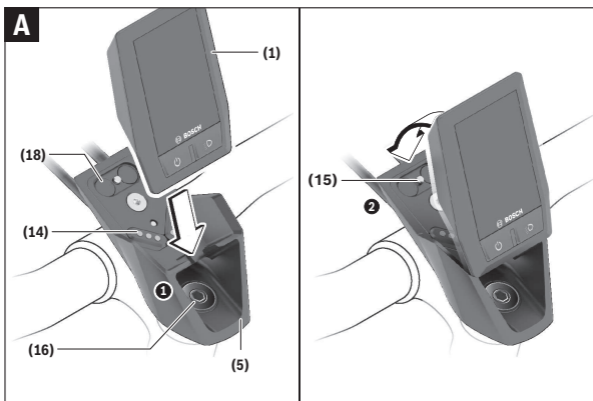
C) kada je zatvoren USB poklopac

Izjava o sukladnosti

Ovime tvrtka Robert Bosch GmbH, Bosch eBike Systems, izjavljuje da je tip radiouređaja **Kiox** u skladu sa zahtjevima Direktive 2014/53/EU. Cijeli tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi:

<https://www.ebike-connect.com/conformity>.

Montaža



- (1) Putno računalo
- (5) Nosač putnog računala
- (14) Kontakti s pogonskom jedinicom
- (15) Vijak za blokiranje putnog računala
- (16) Vijak upravljačkog uređaja
- (18) Magnetni nosač

Stavljanje i vađenje putnog računala (vidjeti sliku A)

Najprije stavite Kiox s donjem dijelom na nosač (5) i lagano ga preklopite prema naprijed tako da se putno računalo osjetno fiksira u magnetni nosač. Za vađenje uhvatite putno računalo na gornjem kraju i povucite ga prema sebi da se odvoji iz magnetnog nosača.

► Kada parkirate e-bicikl, skinite putno računalo.

Postoji mogućnost da putno računalo u nosaču osigurate od vađenja. U tu svrhu otpustite vijak upravljačkog uređaja (16) tako da nosač Kioxa možete bočno zakrenuti. Stavite putno računalo u nosač. Uvijte vijak za blokiranje

(navoj M3, dužina 6 mm) s donje strane u predviđeni navoj putnog računala (uporaba dužeg vijka može uzrokovati oštećenje putnog računala). Nosač ponovno zakrenite natrag i zategnite vijak upravljačkog uređaja prema podacima proizvođača.

Rad

Upravljačka logika

Tipkama **< (10) i > (8)** mogu se dohvatiti različiti zasloni s informacijama o vrijednostima vožnje čak i za vrijeme vožnje. Tako vam obje ruke ostaju na upravljaču za vrijeme vožnje.

Pritiskom na tipke **+ (12) i – (11)** možete odabrati sljedeći odn. prethodni režim rada.

<Settings (Postavke)>, koje se mogu dohvatiti putem **Status screen (Zaslon statusa)**, ne možete prilagoditi za vrijeme vožnje.

Tipkom za odabir **(9)** možete izvršiti sljedeće funkcije:

- Za vrijeme vožnje dobit ćete pristup brzom izborniku.
- Za vrijeme stajanja možete na **Status screen (Zaslon statusa)** pozvati izbornik Postavke.
- Možete potvrditi vrijednosti i informacije.
- Možete izaći iz dijaloškog okvira.

Ako putno računalo izvadite iz nosača, ali ga ne isključite, onda se uzastopno prikazuju informacije o posljednje prijednom putu i informacije o statusu.

Ako nakon vađenja iz nosača ne pritisnete niti jednu tipku, putno računalo isključuje se nakon 1 minute.

Prije prvog stavljanja u pogon

Kiox se isporučuje s djelomično napunjenom baterijom. Prije prvog korištenja valja puniti ovu bateriju najmanje 1 h pomoću USB priključka (vidi „Električno napajanje putnog računala“, Stranica Hrvatski – 17) ili eBike sustava.

Upravljačka jedinica treba biti postavljena tako da su tipke gotovo okomito okrenute prema upravljaču.

Pri prvom stavljanju u pogonu najprije se prikazuje odabir jezika, a zatim putem točke izbornika **<Intro to Kiox (Uvod u Kiox)>** možete dobiti objašnjenje važnih funkcija i prikaza. Točku izbornika možete pozvati i kasnije putem **<Settings (Postavke)>** → **<Information (Informacije)>**.

Uključivanje/isključivanje putnog računala

Za **uključivanje** i **isključivanje** putnog računala kratko pritisnite tipku za uključivanje/isključivanje **(4)**.

Prikaz stanja napunjenosti baterije

Prikaz stanja napunjenosti eBike baterije **d** (vidi „Početni zaslon“, Stranica Hrvatski – 27) možete očitati na statusnom zaslonu i u statusnom retku. Stanje napunjenosti eBike baterije možete također očitati na LED lampicama na eBike bateriji.

Boja prikaza d	Objašnjenje
Bijela	eBike baterija je napunjena iznad 30 %.
Žuta	eBike baterija je napunjena iznad 15 %.
Crvena	Kapacitet za pomoć pogona je potrošen i pomoć se isključuje. Preostali kapacitet je raspoloživ za svjetlo na biciklu i putno računalo.

Ako se eBike baterija puni na biciklu, prikazuje se odgovarajuća poruka. Ako putno računalo izvadite iz nosača **(5)**, zadnje prikazano stanje napunjenosti baterije ostaje pohranjeno.

Biranje postavki sustava

Stavite putno računalo u nosač i kada je zaustavljen bicikl, postupite na sljedeći način:

Idite na statusni zaslon (pritiskom na tipku **< (10)** na upravljačkoj jedinici do prvog prikaza) i pozovite pritiskom na tipku za odabir **(9) <Settings (Postavke)>**.

Pritiskom na tipku **– (11)** i **+ (12)** možete odabrati željenu postavku i otvoriti je kao i eventualno dodatne podizbornike pritiskom na tipku za odabir **(9)**. Iz izbornika Postavke možete se vratiti u prethodni izbornik pritiskom na tipku **< (10)**.

Pod **<Sys settings (Postavke sustava)>** možete izvršiti sljedeće postavke:

- **<Brightness (Svjetlina)>**
Svjetlinu možete namjestiti u 10 koraka od 0–100 %. Tipkama **</>** možete namjestiti vrijednosti, a tipkama **+/-** odabrati. Opcijom **<Automatic (Automatski)>** se svjetlina automatski prilagođava okolnom osvjetljenju.
- **<Time (Vrijeme)>**
Tipkama **</>** možete namjestiti vrijednosti, a tipkama **+/-** odabrati.
- **<Date [DD.Mon.YYYY] (Datum [DD.M.GGGG])>**
Ovdje možete namjestiti trenutni datum.

- **<Time zone (Vremenska zona)>**
Ovdje možete odabrati odgovarajuću vremensku zonu.
- **<24h form (24-satni format vremena)>**
Možete isključiti ili uključiti format vremena.
- **<Brgh backg. (Svijetla pozadina)>**
Možete isključiti ili uključiti svijetlu pozadinu.
- **<Imp. units (Imperijalne mjerne jedinice)>**
Ako se uključi ova opcija, upotrebljavaju se angloameričke mjerne jedinice (npr. milje umjesto kilometara).
- **<Language (Jezik)>**
Ovdje možete odabrati željeni jezik sučelja između 9 jezika.
- **<Factory reset (Vraćanje na tvorničke postavke)>**
Pomoću ove točke izbornika možete vratiti putno računalo na tvorničke postavke.

Stavljanje eBike sustava u pogon

Preduvjeti

Sustav eBike možete aktivirati samo ako su ispunjeni sljedeći preduvjeti:

- Umetnuta je dovoljno napunjena eBike baterija (vidi upute za uporabu baterije).
- Putno računalo je ispravno umetnuto u nosač.

Uključivanje/isključivanje eBike sustava

Za **uključivanje** eBike sustava imate na raspolaganju sljedeće mogućnosti:

- Kod umetnutog putnog računala i eBike baterije jednom kratko pritisnite tipku za uključivanje/isključivanje **(4)** putnog računala.
- Kod umetnutog putnog računala pritisnite tipku za uključivanje/isključivanje eBike baterije (moguća su specifična rješenja proizvođača bicikala kod kojih ne postoji pristup tipki za uključivanje/isključivanje baterije; vidi upute za uporabu proizvođača bicikla).

Pogon se uključuje čim nagazite pedalu (osim kod funkcije pomoć pri guranju ili u režimu rada **OFF**). Snaga motora ravna se prema namještenom režimu rada na putnom računalo.

Kada u normalnom načinu rada prestanete gaziti pedale ili kada postignete brzinu od **25/45 km/h**, eBike pogon isključuje režim rada. Pogon se automatski ponovno uključuje kada nagazite pedale i kada je brzina ispod **25/45 km/h**.

Za **isključivanje** eBike sustava imate na raspolaganju sljedeće mogućnosti:

- Kratko pritisnite tipku za uključivanje/isključivanje **(4)** putnog računala.
- Isključite eBike bateriju pritiskom na tipku za uključivanje/isključivanje baterije (moguća su specifična rješenja proizvođača bicikala kod kojih ne postoji pristup tipki za uključivanje/isključivanje baterije; vidi upute za uporabu proizvođača bicikala).
- Izvadite putno računalo iz nosača.

Ako u roku od oko 10 minuta ne zatražite prikaz snage eBike pogona (primjerice jer je e-bicikl zaustavljen) ili ako ne pritisnete tipku na putnom računalu ili upravljačkoj jedinici e-bicikla, eBike sustav, a time i baterija isključuje se automatski zbog uštede energije.

Električno napajanje putnog računala

Ako je putno računalo umetnuto u nosač **(5)**, ako je dovoljno napunjena eBike baterija umetnuta u e-bicikl i ako je uključen eBike sustav, baterija putnog računala se napaja i puni preko eBike baterije.

Ako putno računalo izvadite iz nosača **(5)**, električno napajanje se vrši preko baterije putnog računala. Ako je baterija putnog računala slaba, na zaslonu se prikazuje upozorenje.

Za punjenje baterije putnog računala putno računalo ponovno umetnite u nosač **(5)**. Imajte na umu da ako odmah ne stavite eBike bateriju da se puni, eBike sustav će se isključiti automatski nakon 10 minuta bez aktiviranja. U ovom slučaju se prekida i punjenje baterije putnog računala.

Putno računalo možete puniti i pomoću USB priključka **(6)**. Otvorite zaštitnu kapicu **(17)**. Utaknite komercijalni USB punjač (nije u standardnom opsegu isporuke) ili USB priključak računala (maks. napon punjenja **5 V**; maks. struja punjenja **500 mA**) u USB utičnicu putnog računala preko Micro USB kabela.

Ako putno računalo izvadite iz nosača **(5)**, sve vrijednosti funkcija ostaju pohranjene te se mogu i dalje prikazivati.

Ako Kiox bateriju ponovno ne napunite, datum i vrijeme na satu ostaju pohranjeni najviše 6 mjeseci. Nakon ponovnog uključivanja datum i vrijeme na satu se ponovno podešavaju u slučaju *Bluetooth*[®] povezivanja s aplikacijom i uspješnog GPS lociranja na pametnom telefonu.

Napomena: Kiox se puni **samo** u uključenom stanju.

Napomena: Ako Kiox isključite za vrijeme punjenja s USB kabelom, možete ga ponovno uključiti tek nakon što ste izvukli USB kabel.

Napomena: Kako biste osigurali maksimalni životni vijek baterije putnog računala, trebate je naknadno puniti jedan sat svaka tri mjeseca.

Način skladištenja/resetiranja putnog računala Kiox

Putno računalo ima način skladištenja koji štedi struju i koji pražnjenje interne baterije svodi na minimum. Pritom se gube datum i vrijeme na satu. Ovaj način možete aktivirati stalnim pritiskom (najmanje 8 s) na tipku za uključivanje/isključivanje **(4)** putnog računala.

Ako se putno računalo ne pokrene kratkim pritiskom na tipku za uključivanje/isključivanje **(4)**, onda se nalazi u načinu skladištenja.

Ako pritisnete tipku za uključivanje/isključivanje **(4)** u trajanju od najmanje 2 sekunde, možete ponovno izaći iz načina skladištenja.

Putno računalo prepoznaje nalazi li se u potpuno ispravnom stanju. Ako u potpuno ispravnom stanju pritisnete tipku za uključivanje/isključivanje **(4)** u trajanju od najmanje 8 sekundi, putno računalo vraća se u način skladištenja. Ako se Kiox, suprotno očekivanjima, ne nalazi u ispravnom stanju i više njime ne možete rukovati, možete ga resetirati stalnim pritiskom (najmanje 8 s) na tipku za uključivanje/isključivanje **(4)**. Nakon resetiranja putno računalo se ponovno pokreće automatski nakon otprilike 5 sekundi. Ako se Kiox ponovno ne pokrene, pritisnite tipku za uključivanje/isključivanje **(4)** u trajanju od 2 sekunde.

Kako biste Kiox vratili na tvorničke postavke, odaberite **<Settings (Postavke)>** → **<Sys settings (Postavke sustava)>** → **<Factory reset (Vraćanje na tvorničke postavke)>**. Pritom se gube svi podaci o korisniku.

Namještanje režima rada

Na upravljačkoj jedinici **(7)** možete namjestiti režim kod pedaliranja s eBike pogonom. Režim rada možete uvijek promijeniti, čak i za vrijeme vožnje.

Napomena: Kod nekih izvedbi bicikala postoji mogućnost da je režim rada predpodešen i da se ne može promijeniti. Također postoji mogućnost odabira manjeg broja režima rada od ovdje navedenih.

Sljedeći režimi rada su maksimalno raspoloživi:

- **OFF:** Pomoć motora je isključena, eBike možete voziti kao normalni bicikl samo pedaliranjem. Pomoć pri guranju ne možete uključiti u ovom režimu rada.
- **ECO:** učinkovita pomoć kod maksimalne učinkovitosti, za maksimalni domet

- **TOUR:** ravnomjerna pomoć, za ture s velikim dometom
- **SPORT/eMTB:**
 - SPORT:** snažna pomoć, za sportsku vožnju po brdovitom terenu kao i u gradskom prometu
 - eMTB:** optimalna pomoć na svakom terenu, sportsko pokretanje, poboljšana dinamika, maksimalne performanse (**eMTB** dostupan samo u kombinaciji s pogonskim jedinicama BDU250P CX, BDU365, BDU450 CX i BDU480 CX. Eventualno je potrebno ažuriranje softvera.)
- **TURBO:** maksimalna pomoć do velikog broja okretaja pedala, za sportsku vožnju

Za **odabir sljedećeg** režima rada pritisnite tipku **+** (**12**) na upravljačkoj jedinici nekoliko puta sve dok se ne pojavi željeni režim rada na prikazu, a za **odabir prethodnog** režima rada pritisnite tipku **-** (**11**).

Pozvana snaga motora se pojavljuje na prikazu **h** (vidi „Početni zaslon“, Stranica Hrvatski – 27). Maksimalna snaga motora ovisi o odabranom režimu rada.

Ako putno računalo izvadite iz nosača (**5**), zadnji prikazani režim rada ostaje pohranjen.

Uključivanje/isključivanje pomoći pri guranju

Pomoć pri guranju može vam olakšati guranje e-bicikla. Brzina kod ove funkcije ovisi o ubačenom stupnju prijenosa i može dosegnuti najviše **6 km/h**. Što je manji odabrani stupanj prijenosa, to je manja brzina kod funkcije pomoć pri guranju (s punom snagom).

► **Funkciju pomoć pri guranju smijete koristiti isključivo prilikom guranja e-bicikla.** Ako kotači e-bicikla prilikom korištenja pomoći pri guranju ne dodiruju tlo, postoji opasnost od ozljede.

Za **uključivanje** pomoći pri guranju kratko pritisnite tipku **WALK** na svojem putnom računalu. Nakon uključivanja u roku od 3 s pritisnite tipku **+** i držite je pritisnutu. Uključuje se pogon e-bicikla.

Napomena: Pomoć pri guranju ne možete uključiti u režimu rada **OFF**.

Pomoć pri guranju se **isključuje** kada se dogodi sljedeće:

- otpustite tipku **+**,
- kotači e-bicikla se blokiraju (npr. uslijed kočenja ili udarca o prepreku),
- brzina prelazi **6 km/h**.

Način rada pomoći pri guranju podliježe propisima specifičnima za zemlju i stoga može odstupati od gore navedenog opisa ili se može deaktivirati.

Uključivanje/isključivanje svjetla na biciklu

U izvedbi kod koje se svjetlo za vožnju napaja pomoću eBike sustava, možete istodobno uključiti i isključiti prednje svjetlo i stražnje svjetlo bicikla na putnom računalo pritiskom na tipku za svjetlo bicikla **(3)**.

Kada je svjetlo uključeno, svijetli prikaz svjetla za vožnju **c** (vidi „Početni zaslon“, Stranica Hrvatski – 27) na statusnoj traci na zaslonu.

Uključivanje i isključivanje svjetla na biciklu ne utječe na osvjjetljenje pozadine zaslona.

Kreiranje korisničkog ID-a

Kako biste mogli koristiti sve funkcije upravljačkog sustava, morate se dodatno online registrirati.

Pomoću korisničkog ID-a možete, između ostalog, pogledati svoje podatke o vožnji, izvanmrežno planirati rute i prenijeti te rute na putno računalo.

Korisnički ID možete kreirati putem svoje aplikacije za pametni telefon **Bosch eBike Connect** ili izravno putem portala www.eBike-Connect.com.

Unesite podatke potrebne za registraciju. Aplikaciju za pametni telefon **Bosch eBike Connect** možete besplatno preuzeti u trgovini App Store (za Apple iPhone) odn. Google Play Store (za Android uređaje).

Povezivanje putnog računala s aplikacijom Bosch eBike Connect

Veza s pametnim telefonom uspostavlja se na sljedeći način:

- Pokrenite aplikaciju.
- Odaberite karticu **<Moj eBike>**.
- Odaberite **<Dodaj novi uređaj za eBike>**.
- Dodajte **Kiox**.

Sada se u aplikaciji prikazuje odgovarajuća napomena da je potrebno pritisnuti tipku za svjetlo bicikla **(3)** u trajanju od 5 sekundi na putnom računalo.

Pritisnite i držite pritisnutu tipku **(3)** 5 sekundi. Putno računalo automatski aktivira uspostavljanje *Bluetooth® Low Energy* veze i prelazi u način uparivanja.

Slijedite upute na zaslonu. Kada je postupak uparivanja završen, sinkroniziraju se korisnički podaci.

Napomena: Uspostavljanje *Bluetooth®* veze ne treba ručno aktivirati.

Ažuriranja softvera

Ažuriranja softvera se u pozadini aplikacije prenose na putno računalo čim se aplikacija poveže s putnim računalom. Ako je ažuriranje u potpunosti preneseno, to se prikazuje **tri puta** pri ponovnom pokretanju putnog računala.

Alternativno možete provjeriti pod **<Sys settings (Postavke sustava)>** je li dostupno ažuriranje.

Activity tracking (Praćenje aktivnosti)

Za bilježenje aktivnosti potrebna je registracija odn. prijava na portalu eBike-Connect ili u aplikaciji eBike-Connect.

Za bilježenje aktivnosti morate pristati na pohranjivanje podataka o lokaciji na portalu odn. u aplikaciji. Tek tada će se vaše aktivnosti prikazati na portalu i u aplikaciji. Lokacija se bilježi samo kada je putno računalo povezano s aplikacijom eBike-Connect.

Aktivnosti se prikazuju u aplikaciji i na portalu nakon sinkronizacije.

Lock (premium funkcija)

Funkciju Lock možete kupiti u **<Trgovina>** aplikacije eBike-Connect. Nakon postavljanja funkcije Lock i njezinog aktiviranja vađenjem putnog računala deaktiviran je režim rada eBike pogonske jedinice. Aktiviranje je moguće samo s putnim računalom e-bicikla.

Funkcija Lock povezana je s vašim **korisničkim računom** kojim se prijavljujete u aplikaciju **eBike-Connect**. Pomoću računa možete koristiti funkciju Lock na svojem putnom računalu i aktivirati je na najviše 4 e-bicikla putem putnog računala.

Između 2 aktiviranja funkcije Lock mora proći 2 sata.

Pozor! Ako u aplikaciji, na putnom računalu ili na portalu izvršite postavku koja dovodi do nedostataka u funkciji Lock (npr. brisanje vašeg e-bicikla ili korisničkog računa, prikazat će se upozorenja. **Pažljivo ih pročitajte i postupite u skladu s tim upozorenjima (npr. prije brisanja vašeg e-bicikla ili korisničkog računa).**

Kompatibilnost

Funkcija Lock je kompatibilna s ovim Bosch eBike linijama proizvođa:

Pogonska jedinica	Linija proizvoda
BDU3xx	Active Line, Active Line Plus, Performance Line
BDU4xx	Performance Line Speed, Cargo Line, Cargo Line Speed, Performance Line CX

Postavljanje funkcije Lock

Kako biste mogli postaviti funkciju Lock, moraju biti ispunjeni sljedeći preduvjeti:

- Kupili ste funkciju Lock.
- Putno računalo je u nosaču na e-biciklu.
- Putno računalo je povezano putem *Bluetooth*[®] s pametnim telefonom.
- Pametni telefon je povezan s internetom.

U svojoj aplikaciji eBike-Connect idite na točku izbornika **<Moj eBike>** i postavite funkciju Lock za svoj e-bicikl na način da regulator **<Značajka Lock>** pomaknete udesno.

Odsada možete deaktivirati režim rada svoje pogonske jedinice vađenjem putnog računala. Deaktiviranje možete ponovno isključiti samo s putnim računalom korištenim za postavljanje.

Čak i kada je aktivirana funkcija Lock, možete dalje koristiti svoj e-bicikl bez režima rada pogonske jedinice.

Način rada

Putno računalo u kombinaciji s funkcijom Lock radi slično ključu pogonske jedinice. Funkcija Lock se aktivira i deaktivira vađenjem i umetanjem putnog računala. Stanje funkcije Lock prikazuje se simbolom lokota nakon umetanja u trajanju od otprilike 3 s na zaslonu putnog računala.

Izvadite putno računalo iz nosača kada napustite e-bicikl kako bi se mogla ispuniti funkcija Lock.

Ako putno računalo korišteno za postavljanje funkcije Lock nije umetnuto na vašem e-biciklu, onda se ne može koristiti režim rada pogonske jedinice. Možete dalje koristiti svoj e-bicikl bez režima rada.

Napomena: Funkcija Lock nije zaštita od krađe, nego dodatak mehaničkoj bravi! Pomoću funkcije Lock ne dolazi do mehaničkog blokiranja e-bicikla ili slično. Samo se deaktivira režim rada pogonske jedinice.

Ako trećim osobama želite omogućiti pristup svojem e-biciklu privremeno ili trajno, deaktivirajte funkciju Lock u aplikaciji eBike-Connect.

Kada izvadite putno računalo, pogonska jedinica emitira jedan ton zaključavanja (**jedan** zvučni signal) kako bi ukazala da je pogon isključio režim rada.

Napomena: Ton se može emitirati samo kada je sustav uključen.

Kada ponovno umetnete putno računalo, pogonska jedinica emitira dva tona zaključavanja (**dva** zvučna signala) kako bi ukazala da je pogon ponovno omogućio režim rada.

Ton zaključavanja signalizira vam je li na vašem e-biciklu aktivirana funkcija Lock. Zvučni signal zadano je aktiviran, ali ga možete deaktivirati pod **<Moj eBike>** nakon odabira simbola lokota ispod vašeg e-bicikla.

U aplikaciji eBike-Connect prikazuje se funkcija Lock pod **<Moj eBike>** sa simbolom lokota na biciklima.

Pozor: Simbol lokota prikazuje se samo za e-bicikle koji su prikladni za funkciju Lock. Pridržavajte se podataka u poglavlju Kompatibilnost.

Obratite se svojem trgovcu bicikala:

- ako više ne možete postaviti ili isključiti funkciju Lock
- ako je vaš račun eBike-Connect izbrisan ili deaktiviran, a funkcija Lock još nije postavljena.

Promjena eBike komponenti i funkcija Lock

Promjena pametnog telefona

1. Instalirajte aplikaciju eBike-Connect na novom pametnom telefonu.
2. Prijavite se s **istim** računom kojim ste aktivirali funkciju Lock.
3. Povežite svoj pametni telefon s putnim računalom dok je putno računalo umetnuto.
4. Funkcija Lock prikazuje se da je postavljena u aplikaciji eBike-Connect.

Promjena putnog računala

1. Povežite svoj pametni telefon s putnim računalom dok je putno računalo umetnuto.
2. Funkcija Lock prikazuje se da je postavljena u aplikaciji eBike-Connect.

Promjena pogonske jedinice

1. Funkcija Lock prikazuje se da je deaktivirana u aplikaciji eBike-Connect.
2. Aktivirajte funkciju Lock na način da regulator **Funkcija Lock** pomaknete udesno.

ABS – sustav protiv blokiranja kotača (opcionalno)

Ako je e-bicikl opremljen Bosch-eBike-ABS sustavom, na zaslonu se prikazuje kontrolna lampica pri pokretanju sustava i u slučaju greške. Kontrolna lampica se ugasi kada e-biciklom vozite brže od **6 km/h** i kada ABS ne prepozna grešku. Ako dođe do greške sustava ABS, onda vas kontrolna lampica na zaslonu upozorava da ABS sustav nije aktivan. Kada potvrdite grešku, onda se umjesto stanja napunjenosti prikazuje tekst **<(ABS)>**. Možete nastaviti vožnju i dalje će vas se podsjećati na neaktivni ABS sustav.

Detalje o ABS sustavu i načinu rada naći ćete u uputama za uporabu ABS sustava.

eSuspension (opcionalno)

Pod pojmom eSuspension podrazumijeva se povezivanje elektroničkih prigušnih i opružnih elemenata u eBike sustav. Putem **Quick Menu (Brzi izbornik)** možete odabrati unaprijed definirane postavke za sustav eSuspension ako je takav sustav ugrađen u vaš e-bicikl.

Pri uključivanju sustava ili umetanja Kioxa u nosač kratko se prikazuje koji je način rada eSuspension aktiviran. Uvijek se počinje u načinu radu koji je posljednji bio aktivan.

Ako izvadite Kiox, ako je baterija prazna ili ako vozite na rezervi svjetla, onda se opružni elementi namještaju na mekši način rada.

Detalje o postavkama naći ćete u uputama za uporabu proizvođača sustava eSuspension.

Sustav eSuspension je dostupan samo zajedno s putnim računalom Kiox i moguć je u kombinaciji s pogonskim jedinicama BDU450 CX, BDU480 CX i BDU490P.

eShift (opcionalno)

Pod pojmom eShift podrazumijeva se povezivanje elektronskih sustava za mijenjanje stupnja prijenosa u eBike sustav. eShift komponente su električno povezane s pogonskom jedinicom od strane proizvođača. Rukovanje elektronskim sustavima za mijenjanje stupnja prijenosa je opisano u zasebnim uputama za uporabu.

Električno napajanje vanjskih uređaja pomoću USB priključka

Pomoću USB priključka može raditi ili se puniti većina uređaja čije je električno napajanje moguće putem USB (npr. razni mobilni telefoni).

Preduvjet za punjenje je da su u e-bicikl umetnuti putno računalo i dovoljno napunjena baterija.

Otvorite zaštitnu kapicu **(17)** USB priključka na putnom računalu. USB priključak spojite s USB utičnicom **(6)** na putnom računalu preko USB kabela za punjenje Micro A – Micro B (može se kupiti kod Bosch trgovca električnih bicikala).

Nakon odvajanja potrošača trebate ponovno pažljivo zatvoriti USB priključak zaštitnom kapicom **(17)**.

USB priključak nije vodootporan utični spoj. Prilikom vožnje po kiši ne smije biti priključen vanjski uređaj, a USB priključak mora biti zatvoren zaštitnom kapicom (17).

Pozor: Priključeni potrošači mogu utjecati na domet e-bicikla.

Prikazi i postavke putnog računala

Napomena: Svi prikazi sučelja i tekstovi sučelja na sljedećim stranicama odgovaraju statusu odobrenja softvera. Nakon ažuriranja softvera može se dogoditi da se prikazi sučelja i/ili tekstovi sučelja neznatno promijene.

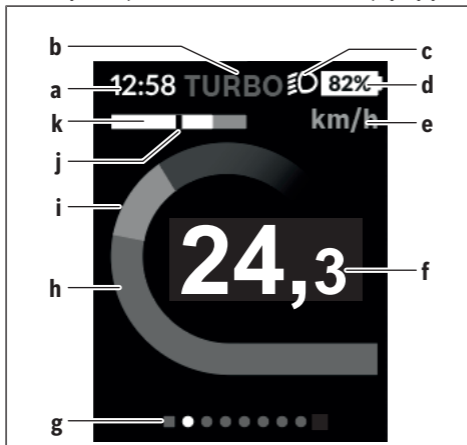
Redoslijed zaslona

Kada je putno računalo umetnuto u svoj nosač, redom možete pozvati sljedeće prikaze:

1. Početni zaslon
2. Vrijeme na satu i domet
3. Prijedeći put i vrijeme vožnje
4. Snaga i kadenca
5. Prosječna brzina i maksimalna brzina
6. Prijedeći put, domet, snaga i otkucaji srca
7. Otkucaji srca
8. Potrošnja kalorija i ukupno prijeđeni put
9. Statusni zaslon

Početni zaslon

Kada uključeno putno računalo stavite u nosač, pojavljuje se početni zaslon.



- a** Prikaz vremena na satu/brzine
- b** Prikaz režima rada
- c** Prikaz svjetla za vožnju
- d** Prikaz stanja napunjenosti eBike baterije
- e** Prikaz jedinice brzine^{A)}
- f** Brzina
- g** Navigacijska traka
- h** Snaga motora
- i** Vlastita snaga
- j** Prosječna brzina
- k** Procjena snage

A) Može se promijeniti putem statusnog zaslona **<Settings (Postavke)>**.

Prikazi **a...d** čine statusnu traku i prikazuju se na svakom zaslonu. Ako se na zaslonu već prikazuje brzina, prikaz **a** se mijenja na trenutno vrijeme u satima i minutama. Na statusnoj traci se prikazuju:

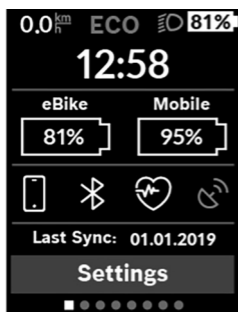
- **Brzina/vrijeme:** trenutna brzina u km/h ili mph odn. trenutno vrijeme
- **Režim rada:** prikaz trenutno odabranog režima rada u boji
- **Svjetlo:** simbol uključenog svjetla
- **Stanje napunjenosti eBike baterije:** prikaz trenutnog stanja napunjenosti u postocima

U procjeni snage **k** grafički se prikazuje trenutna brzina (bijela traka) u odnosu na vašu prosječnu brzinu **j**. Pomoću grafikona možete odmah vidjeti je li vaša trenutna brzina iznad ili ispod vaše prosječne vrijednosti (lijevo od crne crte = ispod prosječne vrijednosti; desno od crne crte = iznad prosječne vrijednosti).

Pomoću navigacijske trake **g** možete vidjeti na kojem se zaslonu nalazite. Vaš trenutni zaslon bit će istaknut. Tipkama **< (10) i > (8)** možete upravljati drugim zaslonima.

Prije prvog početnog zaslona možete dohvatiti statusni zaslon tipkom **< (10)**.

Status screen (Zaslon statusa)



Na statusnom zaslonu se osim statusne trake prikazuju trenutno vrijeme, stanje napunjenosti svih baterija vašeg e-bicikla i stanje napunjenosti baterije pametnog telefona ako je povezan putem *Bluetooth®*.

Ispod se eventualno prikazuju simboli za prikaz aktivirane *Bluetooth®* funkcije ili uređaja povezanog putem *Bluetooth®* (npr. mjerac otkucaja srca). Također se prikazuje datum posljednje sinkronizacije između pametnog telefona i Kioxa.

U donjem području imate pristup **<Settings (Postavke)>**.

<Settings (Postavke)>

Pristup izborniku Postavke dobit ćete putem statusnog zaslona. **<Settings (Postavke)>** ne možete dohvatiti i prilagoditi za vrijeme vožnje.

Pritiskom na tipku **- (11)** i **+ (12)** možete odabrati željenu postavku i otvoriti je kao i eventualno dodatne podizbornike pritiskom na tipku za odabir **(9)**. Iz izbornika Postavke možete se vratiti u prethodni izbornik pritiskom na tipku **< (10)**.

U prvoj razini navigacije naći ćete sljedeća nadređena područja:

- **<Registration (Registracija)>** Ovdje se možete prijaviti ako se još niste prijavili putem aplikacije ili portala. Ova točka izbornika se prikazuje samo ako se još niste prijavili.
- **<My eBike (Moj eBike)>** – Postavke za vaš e-bicikl:

Možete podesiti da se brojač dnevne kilometraže i mjerac prosječnih vrijednosti automatski ili ručno vrati na „0“ i resetirati domet. Možete promijeniti vrijednost opsega kotača za $\pm 5\%$ koju je prethodno podesio proizvođač. Ako je vaš e-bicikl opremljen **eShift**, ovdje možete konfigurirati i sustav eShift. Trgovac bicikala može termin servisa bazirati na kilometraži i/ili vremenskom periodu. Na stranici s komponentama bicikla za odgovarajuću komponentu prikazuju se serijski broj, stanje hardvera, stanje softvera i drugi karakteristični podaci relevantni za komponentu.

 - **<Reset (Resetiraj)>** Prikazuje se vrijeme posljednjeg resetiranja. Moguće je resetiranje prijednog puta i prosječnih vrijednosti.
 - **<Res. tr. dat. Aut. (Automatski resetiraj podatke o vožnji) [Trenutna postavka]>** Biranje između **<Off (Isključeno)>**, **<Once a day (Jednom dnevno)>** ili **<Aft inact 4h (Nakon 4 sata neaktivnosti)>**
 - **<Reset range (Odmah resetiraj raspon izračuna)>** Ovdje možete resetirati vrijednost na standardnu postavku.
 - **<eShift>** Pod ovom točkom možete namjestiti kadencu i stupanj prijenosa za pokretanje.
 - **<Wheel circum. (Obujam kotača)>** Ovdje možete prilagoditi vrijednost opsega kotača ili resetirati vrijednost na standardnu postavku.
 - **<Next Service: [DD. Mon. YYYY] or at [xxxxx] [km] (Sljedeći servis za eBike: [DD. M. GGGG] ili na [xxxxx] [km])>** pojavljuje se samo ako je proizvođač ili trgovac unio termin servisa.

- **<eBike comps (Komponente za moj eBike)>**
- **<Bluetooth>** – Uključivanje ili isključivanje *Bluetooth*® funkcije:
Prikazuju se povezani uređaji.
Putem **<Settings (Postavke)>** → **<Bluetooth>** možete dodati novi uređaj ili ukloniti uređaj koji vam više nije potreban.
Preporučeni mjerači otkucaja srca su sljedeći:
 - Polar H7
 - Polar H10 Heart Rate Sensor
 - Runtastic Heart Rate Combo Monitor
 - Wahoo TICKR Heart Rate Monitor
 - Remen oko prsa BerryKing Heartbeat
 - Remen za ruku BerryKing Sportbeat
 Moguća je kompatibilnost s drugim uređajima.
- **<Sys settings (Postavke sustava)>**
Možete zatražiti prikaz brzine i udaljenosti u kilometrima ili miljama, prikaz vremena u 12-satnom ili 24-satnom formatu, možete odabrati vrijeme, datum i vremensku zonu te namjestiti željeni jezik. Možete vratiti Kiox na tvorničke postavke, pokrenuti ažuriranje softvera (ako je dostupno) i birati između crne ili bijele teme.
- **<Information (Informacije)>**
 - **<Registration (Registracija)>**
 - **<FAQs (Pitanja i odgovori)>**
 - **<Intro to Kiox (Uvod u Kiox)>**
 - **<Certifications (Certifikacije)>**
 - **<License info (Informacije o licenci)>**
 - **<Contact us (Obratite nam se)>**

Quick Menu (Brzi izbornik)

Putem **Quick Menu (Brzi izbornik)** prikazuju se odabrane postavke koje možete prilagoditi čak i za vrijeme vožnje.

Pristup **Quick Menu (Brzi izbornik)** moguć je pritiskom na tipku za odabir **(9)**. Pristup nije moguć sa **Status screen (Zaslon statusa)**.

Putem **Quick Menu (Brzi izbornik)** možete izvršiti sljedeće postavke:

- **<Reset trip data? (Resetiraj podatke o vožnji?)>**
Svi podaci o dotad prijašnjem putu vraćaju se na nulu.

– **<eShift>**

Ovdje možete namjestiti kadencu.

– **<eSuspension>**

Ovdje možete namjestiti način rada prigušnih i opružnih elemenata koji je definirao proizvođač.

Indikator koda greške

Komponente eBike sustava se stalno provjeravaju automatski. Ako se utvrdi greška, na putnom računalu se pojavljuje odgovarajući kôd greške.

Ovisno o vrsti greške pogon se po potrebi isključuje automatski. Nastavak vožnje bez režima rada s pogonom je uvijek moguć. Prije bilo koje daljnje vožnje treba provjeriti e-bicikl.

► **Popravke prepustite isključivo ovlaštenom trgovcu bicikala.**

Kôd	Uzrok	Pomoć
410	Blokirana je jedna ili više tipki na putnom računalu.	Provjerite jesu li tipke zaglavljene, npr. zbog nakupljene prljavštine. Po potrebi očistite tipke.
414	Problem u spajanju upravljačke jedinice	Dajte provjeriti priključke i spojeve
418	Blokirana je jedna ili više tipki na upravljačkoj jedinici.	Provjerite jesu li tipke zaglavljene, npr. zbog nakupljene prljavštine. Po potrebi očistite tipke.
419	Konfiguracijska greška	Ponovno pokrenite sustav. Ako problem i dalje postoji, kontaktirajte vašeg Bosch trgovca električnih bicikala.
422	Problem u spajanju pogonske jedinice	Dajte provjeriti priključke i spojeve
423	Problem u spajanju eBike baterije	Dajte provjeriti priključke i spojeve
424	Greška u komunikaciji među komponentama	Dajte provjeriti priključke i spojeve
426	Interna greška prekoračenja vremena	Ponovno pokrenite sustav. Ako problem i dalje postoji, kontaktirajte vašeg Bosch trgovca električnih bicikala. Kod ove greške nije moguće zatražiti prikaz opsega gume u izborniku Osnovne postavke ili ga prilagoditi.
430	Interna baterija putnog računala je prazna (ne kod BUI350)	Napunite putno računalo (u nosaču ili pomoću USB priključka)

Kôd	Uzrok	Pomoć
431	Greška u verziji softvera	Ponovno pokrenite sustav. Ako problem i dalje postoji, kontaktirajte vašeg Bosch trgovca električnih bicikala.
440	Interna greška pogonske jedinice	Ponovno pokrenite sustav. Ako problem i dalje postoji, kontaktirajte vašeg Bosch trgovca električnih bicikala.
450	Interna softverska greška	Ponovno pokrenite sustav. Ako problem i dalje postoji, kontaktirajte vašeg Bosch trgovca električnih bicikala.
460	Greška na USB priključku	Izvučite kabel iz USB priključka putnog računala. Ako problem i dalje postoji, kontaktirajte vašeg Bosch trgovca električnih bicikala.
490	Interna greška putnog računala	Dajte provjeriti putno računalo
500	Interna greška pogonske jedinice	Ponovno pokrenite sustav. Ako problem i dalje postoji, kontaktirajte vašeg Bosch trgovca električnih bicikala.
502	Greška svjetla na biciklu	Provjerite svjetlo i pripadajuće kabliranje. Ponovno pokrenite sustav. Ako problem i dalje postoji, kontaktirajte vašeg Bosch trgovca električnih bicikala.
503	Greška senzora brzine	Ponovno pokrenite sustav. Ako problem i dalje postoji, kontaktirajte vašeg Bosch trgovca električnih bicikala.
504	Prepoznata manipulacija signalom brzine.	Provjerite položaj magneta žbice i po potrebi ga namjestite. Provjerite manipulaciju (Tuning). Smanjuje se pomoć pogona.
510	Interna greška senzora	Ponovno pokrenite sustav. Ako problem i dalje postoji, kontaktirajte vašeg Bosch trgovca električnih bicikala.

Kôd	Uzrok	Pomoć
511	Interna greška pogonske jedinice	Ponovno pokrenite sustav. Ako problem i dalje postoji, kontaktirajte vašeg Bosch trgovca električnih bicikala.
530	Greška baterije	Isključite e-bicikl, izvadite eBike bateriju te ponovno umetnite eBike bateriju. Ponovno pokrenite sustav. Ako problem i dalje postoji, kontaktirajte vašeg Bosch trgovca električnih bicikala.
531	Konfiguracijska greška	Ponovno pokrenite sustav. Ako problem i dalje postoji, kontaktirajte vašeg Bosch trgovca električnih bicikala.
540	Temperaturna greška	E-bicikl se nalazi izvan dopuštenog raspona temperature. Isključite eBike sustav kako biste pogonsku jedinicu ostavili da se ohladi ili zagrije u dopuštenom rasponu temperature. Ponovno pokrenite sustav. Ako problem i dalje postoji, kontaktirajte vašeg Bosch trgovca električnih bicikala.
550	Prepoznat je nedopušteni potrošač.	Uklonite potrošač. Ponovno pokrenite sustav. Ako problem i dalje postoji, kontaktirajte vašeg Bosch trgovca električnih bicikala.
580	Greška u verziji softvera	Ponovno pokrenite sustav. Ako problem i dalje postoji, kontaktirajte vašeg Bosch trgovca električnih bicikala.
591	Greška autentifikacije	Isključite eBike sustav. Izvadite bateriju i ponovno je umetnite. Ponovno pokrenite sustav. Ako problem i dalje postoji, kontaktirajte vašeg Bosch trgovca električnih bicikala.
592	Inkompatibilna komponenta	Rabite kompatibilni zaslon. Ako problem i dalje postoji, kontaktirajte vašeg Bosch trgovca električnih bicikala.

Kôd	Uzrok	Pomoć
593	Konfiguracijska greška	Ponovno pokrenite sustav. Ako problem i dalje postoji, kontaktirajte vašeg Bosch trgovca električnih bicikala.
595, 596	Greška u komunikaciji	Provjerite kabliranje do mjenjača i ponovno pokrenite sustav. Ako problem i dalje postoji, kontaktirajte vašeg Bosch trgovca električnih bicikala.
602	Interna greška baterije	Ponovno pokrenite sustav. Ako problem i dalje postoji, kontaktirajte vašeg Bosch trgovca električnih bicikala.
603	Interna greška baterije	Ponovno pokrenite sustav. Ako problem i dalje postoji, kontaktirajte vašeg Bosch trgovca električnih bicikala.
605	Temperaturna greška baterije	Baterija se nalazi izvan dopuštenog raspona temperature. Isključite eBike sustav kako biste bateriju ostavili da se ohladi ili zagrije u dopuštenom rasponu temperature. Ponovno pokrenite sustav. Ako problem i dalje postoji, kontaktirajte vašeg Bosch trgovca električnih bicikala.
606	Eksterna greška baterije	Provjerite kabliranje. Ponovno pokrenite sustav. Ako problem i dalje postoji, kontaktirajte vašeg Bosch trgovca električnih bicikala.
610	Naponska greška baterije	Ponovno pokrenite sustav. Ako problem i dalje postoji, kontaktirajte vašeg Bosch trgovca električnih bicikala.
620	Greška punjača	Zamijenite punjač. Kontaktirajte vašeg Bosch trgovca električnih bicikala.
640	Interna greška baterije	Ponovno pokrenite sustav. Ako problem i dalje postoji, kontaktirajte vašeg Bosch trgovca električnih bicikala.

Kôd	Uzrok	Pomoć
655	Višestruka greška baterije	Isključite eBike sustav. Izvadite bateriju i ponovno je umetnite. Ponovno pokrenite sustav. Ako problem i dalje postoji, kontaktirajte vašeg Bosch trgovca električnih bicikala.
656	Greška u verziji softvera	Kontaktirajte vašeg Bosch trgovca električnih bicikala kako bi izvršio ažuriranje softvera.
7xx	Greška kod komponenti drugih proizvođača	Pridržavajte se podataka u uputama za uporabu odgovarajućeg proizvođača komponenti.
800	Interna greška sustava ABS	Kontaktirajte vašeg Bosch trgovca električnih bicikala.
810	Neprihvatljivi signali na senzoru brzine kotača	Kontaktirajte vašeg Bosch trgovca električnih bicikala.
820	Greška na vodu do senzora brzine prednjeg kotača	Kontaktirajte vašeg Bosch trgovca električnih bicikala.
821 ... 826	Neprihvatljivi signali na senzoru brzine prednjeg kotača Ploča senzora možda ne postoji, nije ispravna ili je pogrešno montirana; znatno različiti promjeri gume prednjeg i stražnjeg kotača; ekstremna situacija tijekom vožnje npr. vožnja na stražnjem kotaču	Ponovno pokrenite sustav i odvozite probnu vožnju najmanje 2 minute. Kontrolna lampica ABS mora se ugaziti. Ako problem i dalje postoji, kontaktirajte vašeg Bosch trgovca električnih bicikala.
830	Greška na vodu do senzora brzine stražnjeg kotača	Kontaktirajte vašeg Bosch trgovca električnih bicikala.

Kôd	Uzrok	Pomoć
831 833 ... 835	Neprihvatljivi signali na senzoru brzine stražnjeg kotača Ploča senzora možda ne postoji, nije ispravna ili je pogrešno montirana; znatno različiti promjeri gume prednjeg i stražnjeg kotača; ekstremna situacija tijekom vožnje npr. vožnja na stražnjem kotaču	Ponovno pokrenite sustav i odvozite probnu vožnju najmanje 2 minute. Kontrolna lampica ABS mora se ugasiti. Ako problem i dalje postoji, kontaktirajte vašeg Bosch trgovca električnih bicikala.
840	Interna greška sustava ABS	Kontaktirajte vašeg Bosch trgovca električnih bicikala.
850	Interna greška sustava ABS	Kontaktirajte vašeg Bosch trgovca električnih bicikala.
860, 861	Greška u napajanju	Ponovno pokrenite sustav. Ako problem i dalje postoji, kontaktirajte vašeg Bosch trgovca električnih bicikala.
870, 871 880 883 ... 885	Greška u komunikaciji	Ponovno pokrenite sustav. Ako problem i dalje postoji, kontaktirajte vašeg Bosch trgovca električnih bicikala.
889	Interna greška sustava ABS	Kontaktirajte vašeg Bosch trgovca električnih bicikala.
890	Kontrolna lampica ABS je neispravna ili nedostaje; možda ne radi sustav ABS.	Kontaktirajte vašeg Bosch trgovca električnih bicikala.
nema prikaza	Interna greška putnog računala	Ponovno pokrenite eBike sustav na način da ga isključite i ponovno uključite.

Prikazi i postavke aplikacije za pametne telefone Bosch eBike Connect

Pametni telefon ne spada u opseg isporuke. Za registraciju putem pametnog telefona je potrebna internetska veza koja ovisno u ugovoru može stvoriti dodatne troškove od strane mobilnog operatera. Za sinkronizaciju podataka između pametnog telefona i internetskog portala je također potrebna internetska veza.

Napomena: Svi prikazi sučelja i tekstovi sučelja na sljedećim stranicama odgovaraju statusu odobrenja softvera. Budući da tijekom godina može uslijediti ažuriranje softvera, može se dogoditi da se prikazi sučelja i/ili tekstovi sučelja promijene.

Sljedeći opis aplikacije eBike Connect vrijedi za putno računalo Kiox (BUI330) i Nyon (BUI27x)

Aktivacija aplikacije za pametne telefone Bosch eBike Connect

Kako bi se mogle iskoristiti sve funkcije eBike-Connect, potreban je pametni telefon s aplikacijom **Bosch eBike Connect**.

Za aktivaciju napravite sljedeće:

1. Na svom pametnom telefonu otvorite Google Play Store (Android) ili App Store (iOS).
2. Potražite **Bosch eBike Connect**.
3. Instalirajte aplikaciju **Bosch eBike Connect** i otvorite je.
4. Registrirajte se na način koji je prikazan u sljedećem odlomku.











Ako ste se već registrirali putem internetskog portala (www.ebike-connect.com), možete se prijaviti direktno sa svojim podacima za prijavu.

Registracija putem pametnog telefona

- Pokrenite aplikaciju **Bosch eBike Connect**.
- Odaberite **<Registrirajte se>**.
- Pročitajte i prihvatite opće uvjete poslovanja i izjavu o zaštiti podataka.
- Nakon potvrde dobit ćete poruku e-pošte na svoju navedenu adresu e-pošte s ugovornim odredbama.

– Aktivirajte svoj korisnički račun pritiskom na tipku u svojoj poruci e-pošte. Kada je aplikacija **Bosch eBike Connect** aktivna i kada je uspostavljena *Bluetooth*[®] veza s vašim putnim računalom, podaci između putnog računala i pametnog telefona se sinkroniziraju automatski.

Glavni izbornik Bosch eBike Connect

Simbol	Točka izbornika	Funkcija
	<Sažetak>	Pod ovom točkom izbornika naći ćete pregled prijedanih kilometara u posljednjem mjesecu, prikaz posljednje još nezavršene aktivnosti i trenutne obavijesti.
	<Aktivnosti>	Pod ovom točkom izbornika bit će prikazane sve vaše prijedane dionice.
	<Karta>	Pomoću ove točke izbornika možete planirati i pohraniti rute. Pohranjene rute automatski se sinkroniziraju između aplikacije i putnog računala (ne kod BUI330).
	<Moj eBike>	Pomoću ove točke izbornika možete odabrati svoje putno računalo i prilagoditi svoje postavke e-bicikla.
	<Više>	Pomoću ove tipke mogu vam biti prikazane ostale točke izbornika.
	<Trgovina>	Pomoću ove točke izbornika možete kupiti premium funkcije koje su kompatibilne s vašim proizvodom.
	<Postavke>	Pod ovom točkom izbornika možete pogledati i uređivati svoje osobne podatke, svoje postavke zaštite podataka i aplikacije te preuzeti karte za izvanmrežnu uporabu aplikacije.
	<Pomoć>	Pod ovom točkom izbornika naći ćete <FAQs (Pitanja i odgovori)> , tj. odgovore na često postavljena pitanja.
	<Informacije o korporaciji>	Pod ovom točkom izbornika naći ćete kontakt podatke proizvođača.
	<0>	Pod ovom točkom izbornika naći ćete, između ostalog, verziju aplikacije, uvjete korištenja, opis usluge i pravila privatnosti.

Točka izbornika <Aktivnosti>

Nakon uspjele sinkronizacije prikazuju se vaše vožnje na karti. Status sinkronizacije prikazuje se na putnom računalu.

Kada odaberete vožnju, uz duljinu dionice prikazuju vam se trajanje vožnje i prosječna brzina prijeđene rute na karti. Dodatno su dostupne još tri stranice sa statističkim podacima o vožnji npr. prosječna kadenca, prijedeni uspon i drugi podaci.

Točka izbornika <Karta>

Ako ste odabrali ovu točku izbornika, bit će prikazana vaša trenutna lokacija putem GPS funkcije pametnog telefona.

Putem funkcije traženja možete odabrati odredišta, pohranjene rute ili pohranjena mjesta. Unos odredišta moguć je također klikom na kartu.

Nakon što ste unijeli odredište, bit će vam ponuđene tri različite rute (<Brzo>, <Slikovito> i <Brdski biciklizam>) pod prikazom profila uspona.

- Ruta <Brzo> vam pokazuje najbrži put između vaše lokacije i odabranog odredišta izbjegavajući pritom strmije uspone.
- Ruta <Slikovito> vam pokazuje put između vaše lokacije i odabranog odredišta s najljepšim krajolicima i zaobilazi glavne ceste.
- Ruta <Brdski biciklizam> vas vodi na makadamske putove i nudi optimalnu rutu za mountainbike (ne za e-bicikle do 45 km/h).

Napomena: Kod kraćih ruta može se dogoditi da su različite rute <Brzo>, <Slikovito> i <Brdski biciklizam> identične.

Pohranite rutu za daljnju uporabu.

Ako koristite **Nyon**, ta ruta se automatski prenosi na **Nyon** kada je uspostavljena veza između aplikacije i Nyona.

Osim planiranja rute pronađite prethodno pohranjena odredišta i pohranjene rute u povijesti pretraživanja. Polazeći od svoje trenutne lokacije navigacija vas može voditi čak i kada idete kući ili na posao.

Točka izbornika <Moj eBike>

Pri prvoj instalaciji aplikacije pomoću ove točke izbornika uspostavlja se veza između aplikacije i putnog računala.

U tu svrhu odaberite <Dodaj novi uređaj za eBike> i slijedite upute.

Nakon uspješnog povezivanja prikazuju se trenutno povezano putno računalo i pripadajuće eBike komponente.

Prikazuju se svi e-bicikli koji su bili povezani s Kioxom ili Nyonom.

Ako je putno računalo već bilo postavljeno na najmanje dva različita e-bicikla, oni se ovdje prikazuju i mogu se odabrati. U suprotnom nije moguć odabir. Za svaki e-bicikl možete promijeniti naziv ili izbrisati e-bicikl iz padajućeg popisa.

Prikazi i postavke internetskog portala

Napomena: Svi prikazi sučelja i tekstovi sučelja na sljedećim stranicama odgovaraju statusu odobrenja softvera. Budući da tijekom godina može uslijediti ažuriranje softvera, može se dogoditi da se prikazi sučelja i/ili tekstovi sučelja promijene.

Sljedeći opis internetskog portala vrijedi za **Kiox** i **Nyon**.

Online registracija

Za online registraciju je potrebna internetska veza.

- Pomoću vašeg preglednika otvorite internetski portal **Bosch eBike Connect** pod www.eBike-Connect.com.
- Pročitajte i prihvatite opće uvjete poslovanja i izjavu o zaštiti podataka.
- Slijedite upute i završite prijavu.

Nakon registracije možete se prijaviti putem e-maila i lozinke. Alternativno se možete prijaviti i putem **Facebook login**. Za **Facebook login** potreban je Facebook profil. Podaci za prijavu na internetski portal odgovaraju podacima za prijavu u aplikaciju za pametni telefon .

Glavni izbornik internetskog portala

Točka izbornika	Funkcija
<Upravljačka ploča>	Pod ovom točkom izbornika prikazuju se vaše zadnje aktivnosti, statistički podaci, novosti i savjeti.
<Planiranje rute>	Putem ove točke izbornika možete planirati nove rute.
<Aktivnosti>	Pod ovom točkom izbornika bit će prikazane sve vaše prijedene dionice.
<Moj eBike>	Pomoću ove točke izbornika možete upravljati svojim eBike komponentama i izraditi prikaze prilagođene korisniku.
<Pomoć>	Pod ovom točkom izbornika pronaći ćete FAQ, kontaktne informacije i dodatne informacije.
	Pod ovom točkom izbornika možete upravljati svojim profilom.
<Moj profil>	

Točka izbornika <Planiranje rute>

Možete planirati novu rutu navodeći polazišnu i odredišnu točku. Po potrebi možete dodati druga međuođredišta unosom adrese.

Kao polazišnu i odredišnu točku ili međuođredište možete unijeti adrese ili koordinate. Alternativno možete odabrati neki element iz popisa zadnjih odredišta, spremljenih mjesta ili POI.

U karti možete dodati druga međuođredišta povlačenjem neke točke iz rute. Desnim klikom možete dodati novu odredišnu točku ili izbrisati postojeće točke. Polazišnu i odredišnu točku kao i međuođredišta možete pomaknuti na karti.

Možete birati između tri različite rute (<Brzo>, <Slikovito> i <MTB>).

- Ruta <Brzo> vam pokazuje najbrži put između vaše lokacije i odabranog odredišta izbjegavajući pritom strmije uspone.
- Ruta <Slikovito> vam pokazuje put između vaše lokacije i odabranog odredišta s najljepšim krajolicima i zaobilazi glavne ceste.
- Ruta <MTB> vas vodi na makadamske putove i nudi optimalnu rutu za mountainbike (ne za e-bicikle do 45 km/h).

Kod kraćih ruta može se dogoditi da su različite rute **<Brzo>**, **<Slikovito>** i **<MTB>** identične.

Trenutno odabrana ruta prikazuje se na karti. Dodatno se prikazuju profil uspona, udaljenost i predviđeno trajanje vožnje na odabranoj ruti.

Kada ste sastavili svoju željenu rutu, spremite je pritiskom na **<Spremi>**. Spremljene rute i mjesta sinkroniziraju se nakon spremanja s aplikacijom **eBike Connect**.

Ako koristite **Nyon**, ta ruta se automatski prenosi na **Nyon** kada je uspostavljena veza između aplikacije i Nyona.

Uvoz GPX zapisa

GPX datoteke sadrže niz prostornih koordinata (točaka puta) čiji slijed opisuje rutu. Ove GPX datoteke mogu se koristiti za navigaciju s putnim računalom Nyon (BUI27x). Pomoću odgovarajućih programa GPX datoteke mogu se izraditi i urediti.

Pomoću gumba **<Uvezi GPX stazu>** možete uvesti GPX datoteke veličine do 5 MB na internetski portal. GPX datoteke se prenose čim se Nyon poveže s internetom putem WLAN-a ili *Bluetooth*[®] putem pametnog telefona. Sam Nyon ne može direktno uvoziti GPX datoteke putem USB veze.

Mogućnost određivanja rute GPX zapisa ovisi o preciznosti OSM karata. Ovisno o tome postoje li ulice i putovi kojima se može voziti, mogući su sljedeći rezultati:

– **GPX zapis može se u potpunosti rutirati**

Navigacija je moguća na uobičajen način, uključujući upute za skretanje, podatke o preostaloj udaljenosti i predviđenom vremenu dolaska.

Pritiskom na tipku gore desno možete isključiti upute za skretanje. Ako je Nyon u blizini polazišta, navigacija se može direktno pokrenuti. Ako je Nyon udaljen od polazišta, navigacija vas može voditi do njega.

– **GPX zapis se ne može rutirati**

Ruta se na Nyonu prikazuje statistički, a vozač je može pratiti. Ne mogu se provesti navigacijski podaci ili izračun vremena.

– **GPX zapis se može djelomično rutirati**

Ako koristite promijenjenu verziju, onda se ruta konvertira i pohranjuje u zapis koji se može u potpunosti rutirati. Ako zadržite originalnu verziju, onda se ruta obrađuje kao zapis koji se ne može rutirati.

Točka izbornika **<Aktivnosti>**

U pregledu ćete ovdje vidjeti sažetak svih svojih dosadašnjih prijedehnih aktivnosti. Odabir aktivnosti za prikaz možete čak i vremenski ograničiti. Pod

točkom izbornika **<Aktivnosti>** možete detaljno pogledati pojedinačne aktivnosti.

Nakon uspjele sinkronizacije prikazuju se vaše vožnje na karti. Status sinkronizacije prikazuje se na putnom računalu.

Kada odaberete vožnju, uz duljinu dionice i trajanje vožnje nude vam se ostali statistički podaci. Na karti se prikazuje prijedena ruta. U dijagramu možete zorno prikazati do dvije mjerne veličine vožnje.

Ako ste koristili remen oko prsa, bit će vam prikazani i otkucaji srca.

Čak se i nezavršene aktivnosti prikazuju nakon sinkronizacije.

Pod **<Opcije>** možete izvesti prijedenu aktivnost ili možete pretvoriti aktivnost u neku rutu.

Ako ste svoj račun povezali s Facebookom, onda možete dijeliti prijedenu aktivnost na Facebooku sa svojim prijateljima.

Točka izbornika <Moj eBike>

Pod točkom izbornika **<Moj eBike>** možete upravljati svojim eBike komponentama te izraditi i prilagoditi prikaze prilagođene korisniku i individualne načine vožnje (samo za Nyon BUI27x).

Točka izbornika <Pomoć>

U točki izbornika **<Pomoć>** pronaći ćete izbor FAQ (često postavljenih pitanja), kontaktnih informacija, kao i informacija o sustavu i licencama.

Točka izbornika <Moj profil>

Pod točkom izbornika **<Moj profil>** možete prilagoditi svoj profil:

- Pod **<Moj profil>** možete promijeniti adresu e-pošte i lozinku te prilagoditi svoje podatke o fitnessu i svoje osobne podatke.
- Ovdje možete odabrati željeni jezik od čak 9 jezika za sučelje portala.
- Možete izbrisati svoj račun na **eBike Connect**.

Održavanje i servisiranje

Održavanje i čišćenje

Sve komponente ne smijete čistiti vodom pod tlakom.

Ekran vašeg putnog računala držite čistim. U slučaju nakupljanja prljavštine može doći do netočnog prepoznavanja svjetline.

Za čišćenje svojeg putnog računala koristite meku krpu navlaženu samo vodom. Ne koristite sredstva za čišćenje.

Najmanje jednom godišnje dajte svoj eBike sustav na tehnički pregled (među ostalim mehanike, trenutne verzije softvera sustava).

Trgovac bicikala može termin servisa dodatno bazirati na kilometraži i/ili vremenskom periodu. U tom slučaju će vam putno računalo prikazati termin servisa nakon svakog uključivanja.

Za servis i popravak e-bicikla obratite se ovlaštenom trgovcu bicikala.

► **Popravke prepustite isključivo ovlaštenom trgovcu bicikala.**

Servisna služba i savjeti o uporabi

Za sva pitanja glede eBike sustava i njegovih komponenti obratite se ovlaštenom trgovcu bicikala.

Kontakt podatke ovlaštenih trgovaca bicikala naći ćete na internetskoj stranici www.bosch-ebike.com.

Transport

► **Ako e-bicikl stavljate izvan automobila, npr. na nosač bicikla na prtlačniku automobila, skinite putno računalo i izvadite eBike bateriju kako biste izbjegli oštećenja.**

Zbrinjavanje



Pogonsku jedinicu, putno računalo uklj. upravljačku jedinicu, bateriju, senzor brzine, pribor i ambalažu treba dovesti na ekološki prihvatljivo recikliranje.

E-bicikle i njihove komponente ne bacajte u kućni otpad!



Sukladno europskoj Direktivi 2012/19/EU električni uređaji koji više nisu uporabivi i sukladno europskoj Direktivi 2006/66/EZ neispravne ili istrošene aku-baterije/baterije moraju se odvojeno sakupljati i dovesti na ekološki prihvatljivo recikliranje.

Molimo predajte ovlaštenom trgovcu bicikala neuporabive Bosch komponente e-bicikla.

Zadržavamo pravo promjena.

Robert Bosch GmbH

72757 Reutlingen

Germany

www.bosch-ebike.com

1 270 020 Khr (2019.11) T / 50